



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
24 January 2006
Russian
Original: English

Шестидесятая сессия

Пункты 124 и 97(d) повестки дня

Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2006–2007 годов

Всеобщее и полное разоружение:
транспарентность в вооружениях

Транспарентность в вооружениях

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции A/C.1/60/L.50/Rev.1

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-жа Катя Пехрман (Финляндия)

1. На своих 33-м и 36-м заседаниях 19 и 23 декабря 2005 года Пятый комитет в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи рассмотрел представленное Генеральным секретарем заявление (A/C.5/60/14) о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции A/C.1/60/L.50/Rev.1. На 33-м заседании Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам представил соответствующий доклад этого Комитета (A/60/7/Add.19). В распоряжении Комитета имелся проект решения, представленный Председателем после неофициальных консультаций (см. пункт 3).
2. Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Пятым комитетом этого вопроса, отражены в соответствующих кратких отчетах (A/C.5/60/SR.33 и 36).

* Переиздано по техническим причинам.

Решение Пятого комитета

3. Пятый комитет, рассмотрев представленное Генеральным секретарем заявление о последствиях для бюджета по программам¹ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам², постановляет информировать Генеральную Ассамблею о том, что в случае принятия ею проекта резолюции A/C.1/60/L.50/Rev.1 в рамках предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2006–2007 годов возникнут дополнительные потребности в размере до 1 029 500 долл. США со следующей разбивкой: раздел 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление» (654 800 долл. США), раздел 4 «Разоружение» (350 000 долл. США), раздел 28D «Управление централизованного вспомогательного обслуживания» (21 600 долл. США), раздел 28E «Административное обслуживание, Женева» (3100 долл. США) и раздел 35 «Налогообложение персонала» (3700 долл. США), причем последняя сумма будет компенсирована эквивалентной суммой по разделу 1 сметы поступлений «Поступления по плану налогообложения персонала». Вопрос о выделении любых дополнительных ассигнований на двухгодичный период 2006–2007 годов будет рассматриваться Ассамблеей в соответствии с процедурами использования и функционирования резервного фонда.

Примечания

¹ A/C.5/60/14.

² A/60/7/Add.19.